

BUGANJIMODEHAKEBEILIFEI'EN

不甘寂寞的 哈克贝利·费恩

[美国] 马克·吐温 著 王贝尔 编译

金色童年图画书系

吉林出版集团股份有限公司 全国百佳图书出版单位



金色童年图画书系

不甘寂寞的 哈克贝利·费恩

[美国] 马克·吐温 著 王贝尔 编译





图书在版编目(CIP)数据

不甘寂寞的哈克贝利·费恩 / (美) 马克·吐温著 ;
王贝尔编译. — 长春 : 吉林出版集团股份有限公司, 2016. 2
(金色童年图画书系)
ISBN 978-7-5581-0520-3

I. ①不… II. ①马… ②王… III. ①儿童文学—长
篇小说—美国—近代 IV. ①I712.84

中国版本图书馆CIP数据核字(2016)第034636号

不甘寂寞的哈克贝利·费恩

BUGAN JIMO DE HAKEBEILI FEI' EN

著 者 [美国]马克·吐温
编 译 王贝尔
策 划 祖 航
责任编辑 宋巧玲
设计制作 长春圣在动漫学校
开 本 889mm×1194mm 1/20
字 数 2千字
印 张 1.6
定 价 19.80元
版 次 2016年3月第1版
印 次 2016年3月第1次印刷
印 刷 北京市俊峰印刷厂

出 版 吉林出版集团股份有限公司
发 行 吉林出版集团股份有限公司
地 址 长春市绿园区泰来街1825号
电 话 总编办: 0431-88029858
 发行部: 0431-88029836
邮 编 130011

书 号 ISBN 978-7-5581-0520-3

版权所有 翻印必究

金色童年图画书系

不甘寂寞的 哈克贝利·费恩

[美国] 马克·吐温 著 王贝尔 编译





hā kè bèi lì fèi ēn hé tāng mǔ hé zuò zhǎo dào le
哈 克 贝 利 · 费 恩 和 汤 姆 合 作 ， 找 到 了
qiáng dào men liú xià de cái bǎo dào gé lā sī guǎ fu shōuyǎng le
强 盗 们 留 下 的 财 宝 。 道 格 拉 斯 寡 妇 收 养 了
fèi ēn ràng mèi mei wò sēn xiǎo jiě měi tiān jiāo tā dú shū xiě zì
费 恩 ， 让 妹 妹 沃 森 小 姐 每 天 教 他 读 书 写 字 ，
kě tā jué de wú liáo jí le
可 他 觉 得 无 聊 极 了 。



tīng shuō fèi ēn fā le cái , tā shī zōng yǐ jiǔ de zuì guǐ
听说费恩发了财，他失踪已久的醉鬼
fù qīn yòu lòu miàn le 。 wèi le fáng zhǐ qián bèi fù qīn huī huò ,
父亲又露面了。为了防止钱被父亲挥霍，
fèi ēn bǎ qián zhuǎn zèng gěi sā qiē ěr fǎ guān 。 fù qīn zhī dào hòu ,
费恩把钱转赠给撒切尔法官。父亲知道后，
tòng dǎ le tā yī dùn 。
痛打了他一顿。

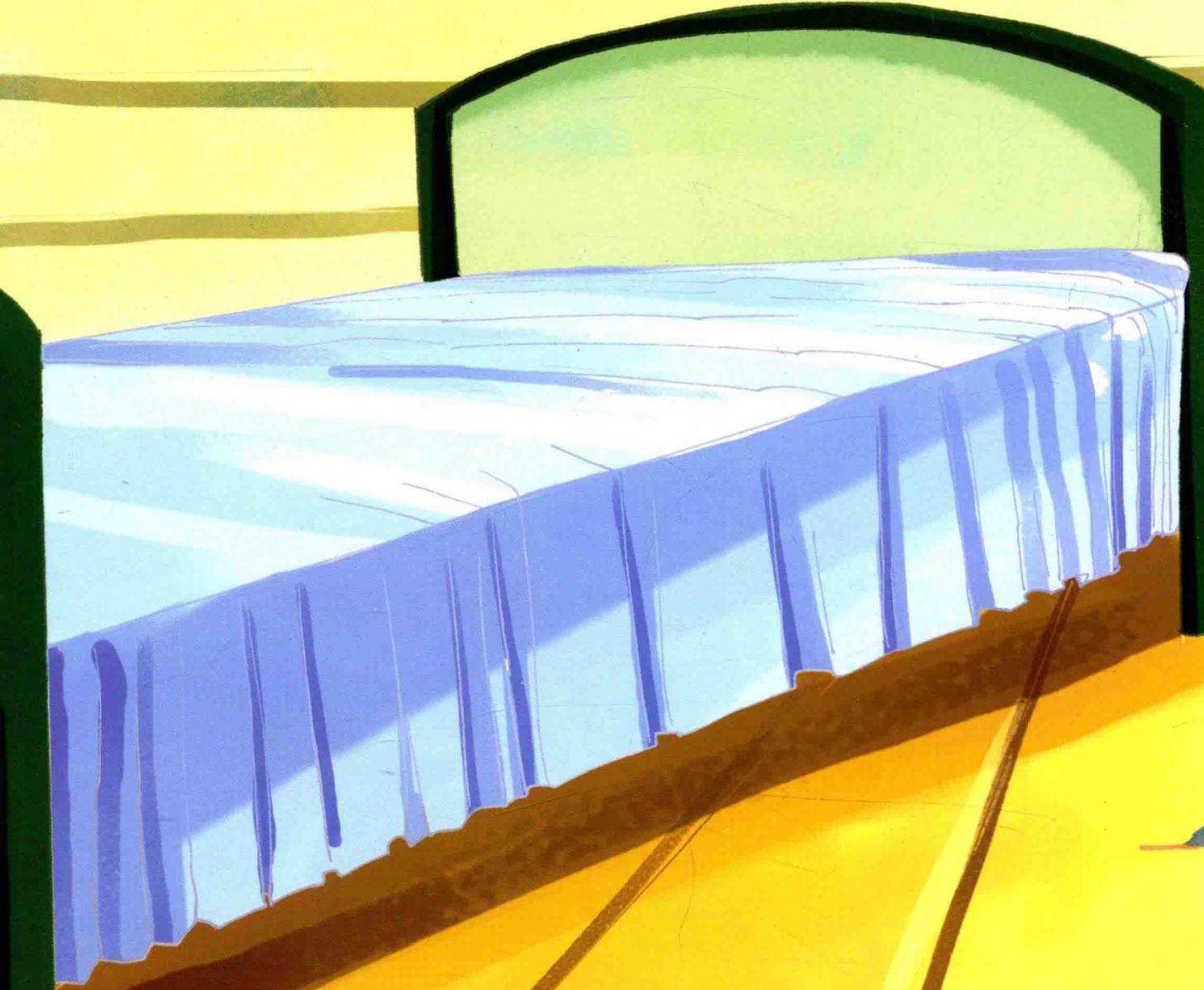








fù qīn jiàn wú lì kě tú , yī qì zhī xià dài fèi ēn lái
父亲见无利可图，一气之下带费恩来
dào yī jiān piān pì de xiǎo wū 。 fèi ēn suī rán réng jīng cháng ái dǎ
到一间偏僻的小屋。费恩虽然仍经常挨打，
dàn duì mù qián diào yú dǎ liè de shēng huó hěn gǎn xìng qù
但对目前钓鱼、打猎的生活很感兴趣。



fù qīn zhǐ yào chū mén jiù bǎ fèi ēn suǒ zài wū li wèi
父亲只要出门，就把费恩锁在屋里。为
le huò dé zì yóu fèi ēn zhǎo lái yī bǎ jù xiǎng jiāng dì bǎn jù
了获得自由，费恩找来一把锯，想将地板锯
yī gè kū long cóng ér táo chū qu
一个窟窿，从而逃出去。







dà gōng gào chéng fèi ēn jiāng suǒ yǒu shēng huó yòng pǐn bān dào
大功告成，费恩将所有生活用品搬到
jiǎn lái de yī tiáo xiǎo chuán shàng rán hòu wěi zào le yī gè bèi qiáng
捡来的一条小船上，然后伪造了一个被强
dào shā hài de xiàn chǎng táo dào yī gè huāng dǎo shàng
盗杀害的现场，逃到一个荒岛上。



sā qiē ěr fǎ guān hé fù qīn yǐ wéi fèi ēn sǐ le , jià
撒切尔法官和父亲以为费恩死了，驾
chuán zài hé miànshàng xún zhǎo tā de shī tǐ 。 fèi ēn zhè xià zhōng yú
船在河面上寻找他的尸体。费恩这下终于
fàng xīn le 。 cóng cǐ kāi shǐ le zì yóu cì jī de mào xiǎn shēng huó 。
放心了，从此开始了自由刺激的冒险生活。



